

Requisitos antes de Realizar los Sacramentos



Bautismo

1. Llenar el formato del Bautismo.
2. Traer una Copia del Certificado de Nacimiento.
3. Si eres padrino y estás casado debes ser **casado** por la Iglesia.
4. Papás y los padrinos deben asistir a la Charla Prebautismal.

Misa Quinceañera

1. Llenar el formato de inscripción para la Quinceañera
2. Papás y los padrinos deben tener una Charla de Preparación.

Misa de Matrimonio

1. la Fe de Bautismo reciente. Máx. Tres meses de expedida.
2. Si se tiene la Fe de confirmación y Primera Comunión.
3. Llenar la Investigación Prematrimonial.
4. Traer 2 Testigos para la Decl. de Libertad de los Novios.
5. Establecer la Fecha de la Boda.
6. Otro sacerdote para la boda, hablar con el Padre Sergio
7. Licencia de Matrimonio o certificado de Matrimonio Civil.

Si Has Faltado a Misa Dominical

No te quedes sin la Misa del Domingo

Parroquia Most Holy Trinity. Domingo 12:00 pm. En Español (30 min.)

236 PA-390. Cresco. PA. 18326

Parroquia Nuestra Señora de la Paz. Domingo 1:00 pm. En Español (25 min.)

1402 US-209, Brodheadsville, PA 18322

RETIRO DE EMAÚS

Mujeres de nuestra parroquia
están invitadas a participar
del retiro de Emaús.

16 al 18 de Octubre ~ \$150

Jossie Kraemer (570) 856-1149 o

Olga Morales (347) 623-1235

¡QUEDAN POCOS CUPOS!



ST. MATTHEW'S

festival

A todos los que hicieron que el Festival
2026 fuera un éxito... ¡GRACIAS!

Hay cosas que simplemente no se pueden
medir en horas, dinero o asistencia: se miden
en corazones generosos. El Festival 2026 fue
más que una celebración. Fue un hermoso

recordatorio de lo que puede suceder cuando una familia
parroquial se une con fe, amor y disposición para servir.

A nuestros voluntarios, presidentes de comité, patrocinadores,
panaderos, personal de oficina, familias, estudiantes de
confirmación y todos los que ofrecieron su tiempo, talento y
tesoro — ¡GRACIAS!

A los Padres Don, Clarke y Sergio, gracias por animarnos,
mantenernos con los pies en la tierra y recordarnos que incluso
en los días más ocupados del festival, la obra de Dios —y un poco
de risa— unen a las personas.

Muchas manos construyeron este festival, pero un solo corazón lo
unió. ¡Gracias por ser ese corazón! ¡Dios los bendiga a todos!

El Comité del Festival

Intenciones de las Misas

- D. Ago 16 Todas las almas del Purgatorio de Juan Pomaquiza
- D. Ago 16 (2p) Honor a la Virgen del Cisne de Feligreses
- L. Ago 17 Sophie Gabana de la Familia Dizon
- M. Ago 18 Frances Minichello
- Mi. Ago 19 Almas del Purgatorio de familia Aguayza
- J. Ago 20 James A. Moran
- V. Ago 21 Por Nuestro Feligreses
- V. Ago 21 (6:30p) Altagracia Melania Dominguez su hija Belkis Veloz
- S. Ago 22 Barbara E. O'Donnell
- D. Ago 23 Todos los Difuntos
- D. Ago 23 (2p) Acción de gracias por el cumpleaños de Damia Maylla Zhungo de sus padrinos

• **SERVICIO SOCIAL:** Cada 4to Jueves del mes la comunidad hispana **alimenta a los Homeless**. Hablar con el Diácono Luis Rivera para colaborar.

• **REZO DE LA CORONILLA DE LA DIVINA MISERICORDIA.** Todos los Viernes a las 6 pm.

• **GRUPO DE ORACIÓN:** Todos los Viernes después de la misa de 6:30 pm.

• **ULTREYA (CURSILLISTAS):** será todos los Lunes de 7:30 a 8:30 pm en el St. Matthew's Center. Comunícate con Maria Vargas (347) 933-3230. ¡De Colores!

• **GRUPO DE DANZA:** Jóvenes y niños están invitados a participar. Para más información contactar a Maria Vargas (347) 933-3230.

• **CLASE DE LECTURA.** Para todos los lectores que quieren mejorar su lectura. Jueves a la 7 pm en el salón 201.

JESÚS
Te ama

PRESERVACIÓN
DE TÍTERES

¿QUIÉN DICEN QUE SOY YO?



¡Ven y descubre la alegría del amor de Jesús con la ayuda de nuestros amigos los títeres. Trae tu corazón listo para cantar y escuchar la palabra de Dios de una forma evangelizadora!

¿Cuándo?: Domingo 23 de agosto.

durante la Misa de 2pm

¿Dónde?: Parroquia San Mateo



Church Of Saint Matthew

78 Ridgeway Street. East Stroudsburg. PA. 18301

Teléfono: 570-421-2342

Fax: 570-421-8414

Página Web: www.stmatthewspa.org

@iglesiaStMatthew

Saint Matthew East Stroudsburg

Domingo XX del Tiempo Ordinario

16 de Agosto del 2026

Comunícate con tu Parroquia



Padre Sergio Pamplona: (570) 202-7285 ~ sergisleo@gmail.com

Diácono Luis Rivera: (570) 994-3076 ~ luisriveraofs@yahoo.com

Diácono Rafael Sánchez: (570) 856-6435

Diácono Jorge Roca: (201) 724-9814

Diácono Joel Marte: (570) 977-4030

Información del Boletín: *Melody Arroyo - (570) 242-7789*

Desde el Corazón del Cura



Empalmamos en cierto modo con lo que nos proponía la Palabra de Dios el domingo pasado. En el episodio de Elías se nos invitaba a saber esperar pacientemente la manifestación de Dios. En el huracán no estaba el Señor; en el terremoto no estaba el Señor; en el fuego no estaba el Señor. Sólo al final, en el susurro, se hizo presente el Señor. Es Él quien fija el dónde y el cuándo.

Hoy recibimos otra invitación: no desistamos en nuestra oración. Primero Jesús responde con el silencio; más tarde, se desembaraza diciendo que no es asunto de su incumbencia; luego, con un argumento que es como para arrojar la toalla. Pero la fe de esa mujer no se deja vencer ni por el silencio, ni por la respuesta elusiva dada a los discípulos, ni por el argumento sin aparente réplica posible. El amor a su hija es grande; y la fe en Jesús es igual de grande. Y acaba saliéndose con la suya. Son un amor y una fe que desaman. La fe de esta mujer es una fe perseverante: no se derrumba ante la primera negativa; y es una fe clarividente: le hace encontrar el contraargumento que vence toda resistencia por parte de Jesús; y es la fe de una mujer no israelita, de una cananea: cree que el señorío de Jesús es capaz de desbordar las fronteras de Israel.

Hay más casos en el evangelio de esta fe: el del centurión que ora por la curación de su siervo. Son verdaderas joyas del evangelio. Nos hablan del regalo que supone la fe, un regalo universal.

Ahora bien, como todo regalo, es necesario que lo recibamos. Es necesario aceptar ese regalo maravilloso que Dios nos da constantemente. Y, además, aceptar todos los entrenamientos que Dios hace a nuestra fe, para que ésta vaya fortaleciéndose y un día sea recompensada con un regalo que es el objeto mismo de nuestra fe y de nuestra esperanza: la Vida Eterna en Dios.

Hay otro tema en la Liturgia: la salvación es para todos, judíos y no judíos. Lo cierto es que Dios eligió al pueblo de Israel para asignarle un papel primordial en la historia de la salvación. Los israelitas serían los primeros en recibir el llamado a la salvación. Pero luego la salvación se extendería a todo pueblo, raza y nación. La elección de Israel no significa, entonces, el rechazo a otros pueblos.

Queda esto claro en la primera lectura en la que Dios, por boca de Isaías, asegura que cualquier extranjero (no israelita) que crea en Él, que lo sirva y lo ame, que le rinda culto y que cumpla su alianza, “los conduciré a mi monte santo y los llenaré de alegría en mi casa de oración... porque mi casa será casa de oración para todos los pueblos”. Todo el que crea en Dios será reunido en su Casa. La Casa de Dios será morada para todos los que quieran creer en Dios y hacer su Voluntad.

Continuación en Página 2



Eventos
Semanales

Lunes 17 de Agosto

8:00 am. Eucaristía Semanal (ñ)

12:00 pm. Eucaristía Semanal (i)



Martes 18 de Agosto

8:00 am. Eucaristía Semanal (ñ)

12:00 pm. Eucaristía Semanal (i)



Miércoles 19 de Agosto

8:00 am. Eucaristía Semanal (ñ)

12:00 pm. Eucaristía Semanal (i)



Jueves 20 de Agosto

8:00 am. Eucaristía Semanal (ñ)

12:00 pm. Eucaristía Semanal (i)



Viernes 21 de Agosto

8:00 am. Eucaristía Semanal (ñ)

12:00 pm. Eucaristía Semanal (i)

5:30 pm. Confesiones (ñ)

6:30 pm. Eucaristía Semanal (ñ)



Sábado 22 de Agosto

7:00 am. Eucaristía Semanal (ñ)

8:00 am. Eucaristía Semanal (ñ)

8:30 am. Confesiones Inglés

4:00 pm. Eucaristía Dominical (I)



Domingo 23 de Agosto

8:00 am. Eucaristía Dominical (I)

9:15 am. Eucaristía Dominical (E)

10:45 am. Eucaristía Dominical (I)

12:15 pm. Eucaristía Dominical (I)

2:00 pm. Eucaristía Dominical (E)

6:00 pm. Eucaristía Dominical (I)



Horario de Oficina de la Parroquia

Lunes, Martes, Miércoles, Viernes

8:30 - 11:45am, 12:30 - 2 pm.



Oficina cerrada los Jueves, Sábados, Domingos y en Días Festivos

Desde el Corazón del Cura

Continuación...

La lectura de san Pablo, el Apóstol de los Gentiles, nos habla también de la salvación universal. San Pablo se dirige especialmente a los no-judíos, lamentándose de los judíos, los de su raza, que han rechazado a Cristo.

Y nosotros... ¡cuántas veces no hemos rechazado a Cristo! ¡Cuántas veces nos hemos comportado como paganos! ¡Cuántas veces al más mínimo silencio de Dios nos empecinamos en nuestro mal! ¡Cuántas veces, porque Dios no nos complace nuestra pretensión o nos hace esperar un rato, le protestamos y nos alejamos de Él! ¡Qué diferente nuestra fe a la de la mujer cananea del Evangelio!

Pablo concluye este fragmento de su carta así: “Dios nos encerró a todos en la rebeldía para tener misericordia de todos.”. El pecado es un mal y es causa de condenación para los que no desean arrepentirse y que terminan por no arrepentirse. Pero, si reconocemos a tiempo nuestra rebeldía para con Dios, se manifiesta su perdón, su misericordia infinita. Y si perseveramos hasta el final, obtenemos la salvación, que vino Cristo a traer y que prometió a todos los que aman a Dios. Es decir, a todos los que – como nos dice Isaías en la primera lectura – crean en Él, lo sirvan y lo amen, le rindan culto y cumplan su alianza: a todos los que cumplan su voluntad.

Y sería bueno que no olvidemos una cosa principal. Las enseñanzas contenidas en la Palabra de Dios tienen, por supuesto, un destino comunitario, dirigida a toda la asamblea del Pueblo de Dios, pero también son una llamada personal e individual a todos y cada uno de nosotros. Y así, hoy, podríamos pensar que las enseñanzas que Jesús nos ofrece en esta Eucaristía son solo para un grupito elegido, mientras que nos está diciendo que salgamos a evangelizar, de palabra y con nuestras obras; que nuestra base de conocimiento de la doctrina cristiana sea el principio de la conversión de todos los que están a nuestro alrededor y alejados de Cristo. Y es una llamada personal que el Señor nos hace. Estamos invitados al banquete. Hay para todos y sobra, pues es el Señor el que lo ha preparado.

Santa Clara da Montefalco, Abadesa Agustina

17 de Agosto

Clara nace en Umbría, en Montefalco, en el 1268 y a los cuatro años manifiesta ya una profunda inclinación hacia la oración y la contemplación. Segundogénita de Damiano y Giacoma, tiene sólo seis años cuando decide seguir las huellas de su hermana Giovanna y retirarse a vivir en oración y penitencia en un reclusorio construido por el padre en un terreno de propiedad de la familia. Clara se sumerge totalmente en el estilo de vida de la ermita y oraciones, penitencias, sacrificios y mortificaciones se vuelven para ella el camino para conformarse con la Pasión de Cristo. Después del ingreso de Clara, creciendo el número de las postulantes, Giovanna, superiora de la pequeña casa, decide de dar vida a una ermita más grande. La sostiene aun el padre y en 1290 obtiene del obispo de Spoleto, Gerado Artesino, el permiso para erigirla a monasterio. Es llamado “Monasterio de la Cruz” y a las religiosas se les asigna la observación de la Regla de san Agustín. El año siguiente Giovanna muere y le sucede Clara, a los veintitrés años.

Abadesa sabia y defensor fidei

Clara acepta a regañadientes el encargo, reteniéndose indigna, y en cambio una vez como abadesa da un nuevo impulso a la comunidad religiosa: organiza mejor la vida común, impone a todas las hermanas el trabajo manual, pero deja amplia libertad a las más inclines a la oración, cuida de todas amorosamente instruyéndolas, corrigiéndolas y prestando atención a las necesidades de cada una.

Emerge así como mujer de iluminada firmeza. A sus rejas se acercaban pobres y necesitados, a quienes siempre donaba algo de comer o alguna palabra de consuelo, y para los hombres sabios, sacerdotes y el alto clero se convierte en sabia consejera, capaz, como es, de leer en el corazón de los demás y de prever los eventos. Todo eso no obstante una dura prueba de aridez espiritual que la acompaña por 11 años. Antes de la muerte de la hermana experimenta de hecho un estado interior de desierto y el silencio de Dios. Sufrirá de ello hasta el 1299.

"Tengo a Jesús dentro de mi corazón"

En el inicio del año 1294, en el jardín del monasterio, se le aparece Cristo, peregrino y sufriente con la cruz, que se dirige a ella con las palabras: “Yo busco un lugar fuerte, en el que pueda plantar la cruz, y aquí encuentro el lugar adapto para plantarla”. Es el corazón de Clara, que desde entonces repetirá a menudo: “Tengo a Jesús dentro de mi corazón”. La tradición narra que Cristo viandante le habría donado su propio bastón y que, habiéndolo plantado, naciera un árbol, aun hoy florido.

Es el Melia Azedarach, originario del Himalaya o “árbol de Santa Clara”, cuyas bayas leñosas, desde hace siglos, son utilizadas para realizar rosarios. En los inicios del 1300, Clara se enferma y en julio de 1308 y se ve obligada a permanecer en cama. Transcurre los días absorta y en contemplación. Recomienda a las monjas que sean humildes, obedientes, pacientes, unidas en la caridad y se prepara al encuentro con Dios. El 17 de agosto pide ser llevada a la iglesia que había querido para el monasterio y allí exhala el último respiro. Tenía 40 años. Las hermanas deciden conservar su cuerpo y así se le extraen los órganos y con gran sorpresa en su corazón son descubiertos los signos de la Pasión de Cristo.

Berengario di Donadio, biógrafo de Clara, escribe: “Había...dentro el corazón... en forma de duros nervios de carne, por una parte la cruz, tres clavos, la esponja y el bastón; y por la otra la columna, el látigo... y la corona... En la vejiga de la hiel... había tres piedras redondas, iguales en todo.. que representaban verosímilmente la Trinidad”. La fama de santidad de Clara se difunde muy temprano y se documentan diversos milagros con su intercesión. Su cuerpo incorrupto y las reliquias están aún en Montefalco, en la iglesia nueva al lado del monasterio agustiniano. Recuerdan la historia espléndidos frescos de la Capilla de Santa Cruz, la primitiva capilla de la comunidad religiosa donde Clara transcurrió las últimas horas de su vida terrena.



CELEBRACIÓN DE LA HERENCIA HISPANA 2026 • DIÓCESIS DE SCRANTON
VEN CON TU FAMILIA A COMPARTIR NUESTRA FE Y NUESTRAS RAÍCES EN UN DÍA LLENO DE ALEGRÍA.

Unidos Somos Más

MISA Y CELEBRACIÓN DE LA
HERENCIA HISPANA

19 de Septiembre, 2026

SANTA MISA- 12:00 DEL MEDIO DÍA
PRESIDE: SU EXCELENCIA,
EL OBISPO JOSEPH C. BAMBERA

INVITADO ESPECIAL
PREDICADOR: HERMANO SALVADOR GÓMEZ
PARTICIPACIÓN: UN MENSAJE ESPECIAL DE FE Y
ESPERANZA. PARA LA FAMILIA Y LOS JÓVENES.

GRAN FIESTA FAMILIAR (DESPUÉS DE MISA)
COMIDA: VARIEDAD DE PLATILLOS EN
LOS FOOD TRUCKS
MÚSICA: COLORIDOS BAILES
FOLKLÓRICOS TRADICIONALES
DEPORTE: EMOCIONANTE TORNEO
DE FÚTBOL PARA JÓVENES

PARROQUIA NUESTRA SEÑORA REINA DE LA PAZ
1402 Route 209, Brodheadsville, PA 18322

REGÍSTRATE AQUÍ.

ESTILO PÍCNIC: TRAIGA SU PROPIA SILLA.

¡TE ESPERAMOS! LA ENTRADA ES COMPLETAMENTE GRATUITA.

¿Estás listo para profundizar tu vida de oración?

Únete a San Mateo para un Desafío de Oración de 14 días en la aplicación Hallow:

"Cómo Rezar"

Guiados por excelentes líderes como el Padre Mike Schmitz, Obispo Barron, la Hermana Miriam, Jonathan Roumie y Mark Wahlberg, explorarás 14 maneras diferentes de orar durante 14 días. Juntos, nos enfocaremos en escuchar a Dios y dejar que la oración transforme nuestros corazones para compartir Su amor a través de la caridad y el servicio. ❤️ Comenzó el Lunes, 10 de Agosto, pero todavía no es tarde! No pierdas esta oportunidad de acercarte más a Dios con tu familia parroquial. ¡Descarga la aplicación Hallow hoy y únete a nuestra página de comunidad parroquial para unirte al desafío! Caminemos juntos. #CómoRezar #DesafíoDeOración #HallowApp #ComunidadCatólica ¿Te unes a nosotros?

PARROQUIA SAN MATEO

Te invita a nuestro

RETIRO DE PAREJAS

"MATRIMONIO PROYECTO DE VIDA"

Fecha: Agosto 28 - 30, 2026
Aporte por persona: \$175.00
Lugar: Transfiguration Retreat Center
1000 Seminary Road, Dalton, PA 18414

Ministerio de Música:
Wilfrido Ortiz

Para mayor información comunicarse al teléfono:
570-856-6435 ó 201-724-9814

MARTES A LAS 7:30 PM. VIERNES A LAS 11 AM. LOCACIÓN: SALÓN 201 EN SAN MATEO

Oremos Por Los Enfermos de nuestra Comunidad

Dios Nos Habla Cada Día: Agosto 17 al 23

LUNES: Ezequiel 24:15-23. Mateo 19:16-22
MARTES: Ezequiel 28:1-10. Mateo 19:23-30
MIÉRCOLES: Ezequiel 34:1-11. Mateo 20:1-16
JUEVES: Ezequiel 36:23-28. Mateo 22:1-14
VIERNES: Ezequiel 37:1-14. Mateo 22:34-40
SÁBADO: Ezequiel 43:1-7ab. Mateo 23:1-12
DOMINGO: Isaías 22:19-23. Romanos 11:33-36. Mateo 16:13-20

